



05 TESEMA 2016 ~ Lomiga 37 ~ Upega Tafailagi: www.ola888.com ~ Telefoni (09) 269-6186 ~ Tuatusi: saili.niupac@gmail.com; evaleon.books@gmail.com ~ E le faatauina ~ A Free Publication

I luga o le upega a le OLA. www.ola888.com

I lenei vaiaso e maua i ai le lomiga 37 a le OLA; o iai le ripoti i le faauuga o nisi o tama ma teine talavou mo le galuega o leoleo falepuipui.

O isi itulau:

Laufatu—tala o le Kerisimasi i le Manuao na faatali e se aiga

O lou Tala—Na faapefea ona avea Mark Hunt ma se siamupini fusu kiki?

Tusitusi—o ni fuaiupu amata e faata'ita'i ai le tusiga o se tala



PA'AGA I LE PUIPUIGA O NIU SILA: Epenesa Aukuso ma ana uo o Freda Wiki ma Lance Rollo, faauu faatasi i le Aso Tofi i Ueligitone. O Freda ma Lance ua leva le tautua i le Fitafita, a ua fia avea ma ni leoleo falepuipui. Na maua e Freda le Faailoga a le Minisita i le Aupito Lelei, aofia ai se \$5000. Ata OLA

Faaseā faia'oga i le fuafuaga e siitia le numera ulufale

Ua faailoa le faasea a nisi o faia'oga a le iunivesite o Aukilani, i le fuafuaga e siitia le numera o le auulufale i le faaloia i le tausaga fou.

E 50 le aofa'i o avanoa fou faaopopo ua faailoaina, peita'i ua avea ma 'auga o faasea a nisi o faia'oga ona o mafua'aga e iai le faatele galuega mo latou.

Ua faailoa fo'i se popolega i isi matagaluega i aafiaga e ono tula'i mai i lenei faaiuga a le a'oga faaloia.

O le popolega muamua o le ono afaina ai o le numera sa fuafua e ulufale ia latou fo'i a'oga. E mautinoa o le a toe iloilo faaiuga a nisi ua mae'a ona fai ona o avanoa nei ua tula'i mai i le faaloia.

E 330 le aofa'iga masani a o lea ua si'i i le 380. Ua iai le fuafuaga e toe si'i le numera i le 500 i le 2018.

O se mea lelei lea mo le 83 pasene e le'i mafai ona ulufale i le



Vaega II o le faaloia i lenei tausaga, ae maua lafia pe a si'i le numera i le 500 i le 2018.

E mau eseese le finauga i le va o e lagolagoina ma e tetee. O e lagolagoina e talitonu o le a galulue felagolagoma'i matagaluega e lua. O le tele o fanau latou te aveina le tulafono faatasi ma se isi mataupu

e lua ai. A le o le faatufugaga o lena i mea tau fefaataua'iga. O se mea lelei lea mo i latou e fia faaleleia le malamalama i aafiaga faaletulafono pe a avea ma taiulu o nisi galuega e ese mai le loia.

O se mea lelei foi mo Maori ma le Pasefika. O lenei siitaga o le numera o le a mauavanoa ai nisi o i latou sa taofia mai ona o le utiuti o avanoa.

Ripoti o le Vaiaso:**Leoleo falepuipui o se tasi filifiliga mo talavou Samoa ma le Pasefika**

O le Aso Tofi o le vaiaso na se'i mavae na taualuga ai le faamoemoe o se to'a 27 i latou sa a'otauina e avea ma ni leoleo o toese i totonu o Niu Sila.

I totonu o le ofisa tutotonu a le matagaluega i Ueligitone na faia ai le faauuga o i latou.

Sa auai le minisita o falepuipui, Judith Collins, matua ma sui o aiga e tusa ma se luasela le aofa'i.

E 16 vaiaso sa feagai ai i latou ma toleniga, e aofia ai su'esu'ega i le tulafono, malamalama i le faiga o le galuega ma le faamalositino.

Na saunoa le minisita e faamalo i le taumafai ma faala'e'i'au foi i le sauni atu i galuega fou.

O le 27 lenei e aga'i sa'o atu lava i avanoa faigaluega o loo faatali mai mo latou i taulaga e nonofo ai.

E faaluaina le numera sa filifilia mai le amataga, ae na totoe mai ai le 27 ona ua le ausia e isi tapulaa o su'ega - e aofia ai le malosia o le tino e mana'omia mo le faiva.

E to'alua sui o Samoa i le vasega lenei, o Junior Taufua mai Ueligitone ma Epenesa Aukuso mai Kalaiesetete.

O Epenesa o se ulua'i sui tama'ita'i lea mai le laumua o Togalaau ua ulufale i lenei faiva.

E eseese le matutua o le aufaauu, poo le kuata o i latou ua aulia le 50, sa faigaluega i isi faiva—faia'oga nisi, to'atolu sa avea ma ni ofisa sinia i le fitafita, iai se tasi sa ulua'i galue i le faiva lenei a o lea ua toe fo'i mai i ai. Sa galue o se leoleo auala,



SAUNI MO LE GALUEGA: Saili Aukuso (tina), Epenesa Aukuso, Salā Vailepa Letiu (uso o le tina)

a o lana tala, e fia faauma lana tautua i le mea na amata ai.

O Epenesa mai Kalaiesetete, o se tasi o talavou i le aufaauu, 28 tausaga, sa tautua i isi faiva, galue i le WINZ, amata le toleniga e fia avea ma se faia'oga, ae te'i ane ua sui faafuase'i le mafaufau ma ulufale i le toleniga lenei.

Ua lagolagoina lava e lona aiga lana filifiliga, e ui o se lu'i le manatu o se galuega lenei e le faigofie mo teine.

O Epe e galue i le toese e loka ai pagota alii. O ia ma isi sui e to'aono a Kalaiesetete na faauu, o le a galulue uma i latou i le falepuipui tele a alii i Kalaiesetete, o se tasi o toese aupito to'atele pagota e taofia ai.

Fa'aalia e le minisita le mana'omia o talavou i lenei faiva, e 700 le kuata o loo fia faatumu vave.

O le toleniina o i latou mo lea faiva e faia lea i totonu o le lotoa a le Toese i Rimutaka i Ueligitone.

E 16 vaiaso o le toleniga, e aofia ai le auai atu e vaai ma faata'ita'i vaega ta'itasi o le faatinoga o le galuega.

O le upu aupito taua i lea faiva o le saogalemu, amata i le aufaigaluega ae faapea pagota, ma aiga e asiasi atu.

O se galuega e iai lamatiaga, ae pei o saunoaga o le aso, e mafai ona 'alofia pe a tausisia faiga masani e malutia ai, ma mataala i taimi uma.

E \$51,904 le totogi amata mo se leoleo o le falepuipui, ma siitaga faaopoopo a o faagasolo le tautua.

Vasega Faauu 2016
a o usu la latou pese (waiata) e faaiu ai le lauga a la latou failauga. Na taualuga i le haka a alii, ia, ma se taumafataga, ma taumavae ai.



*Faasoa o le Vaiaso:***E mafai e teine ona sui le lalolagi mo se lelei o le ituaiga**

E le'i mamao atu le taimi na faigofie ai le vaeveaga o fe'au. Mafua le faigofie auā sa manino pine o le tuaoi i le va o itupa e lua—tane ma le fafine, tusa i ni o la eseesega ma ni mafaia.

Lagolagoina e mau tuufaasolo o taofi faalelotu ma faaleaganuu.

Nei la ua matauina le solofa ifo o aupā o lena tuaoi, e ui o se laasaga e fai fai malie.

E le'i maua se peresetene tama'ita'i a Amerika, e leai se pope fafine, a ua maua peresetene ma palemia tama'ita'i i malo sa manatu e le talia gofie ai—Peretania ma Siamani mo ni faata'ita'iga.

I Niu Sila nei, ua pipii i faamau o le tala faasolo le taulagalaga a tina mai na fatia e tele, finau ai mo so latou tulaga amana'ia. Mua i le pusa palota i le tala faasolo o le lalolagi, e iai ona tula'i mai ni palemia tama'ita'i, kovana sili tama'ita'i, faamasino sili tama'ita'i, ta'ita'i i vaega faaupufai, o ni ausiga iloga na.

I Samoa ua iai se sui palemia tama'ita'i, iai ni faipule ma ni pulenuu tama'ita'i. Manatua sa fai le Mau a tina i taimi o pulega mai fafo!

I le tala faasolo o lotu e ma'eu le vaai mamao a nisi ta'ita'i i le fa'aaogaina o tina ma tama'ita'i i tofi e masani ona faumalo ai na'o le itupa o alii. Sa fou i le matau le fai o ni failauga tama'ita'i a le Metotisi, e ese mai ai i isi ituaiga, e tupu ai le fesili pe aisea e tofi gofie ai e nisi lotu le papa ae faapili le namu e isi. O le tasi vaega o le tali, leaga ua loa le soifua mai ai i faiga ma tu ua leva.

I Samoa ua faasa'osa'o nisi o tama'ita'i i o latou aiga ma o se viiga lea o le faa-Samoa e femaliliea'i ai ma le temokarasi a papalagi.

O molimau leotetele na tatou te iloa ai ua sui le lalolagi, ua tatau fo'i ona sui la tatou vaai tuai sa iai, ma toe fatua'i se vaaiga fou.

O fili i lenei tula'i mai o tama'ita'i e le masino, a o le fili aupito uluā o alii. E le tau tolaulauina le mafua'aga, auā a talanoa loa i le tofi ta'ita'i ua talanoa

i le pule. A umi ona 'u'u le pule e le tamaloa e au ina faigata le faasoa atu i le to'alua. Ua fai ai lava na'o ia tonu ae faatuatua'ia'i se tuualalo a tina.

A saili le pogai o sauaga faasaga i tina ma tama'ita'i i Niu Sila—ma le lalolagi—e tau tonu i le pule—poo le fia pule, ua manatu ai lava le tane o ia e pule i le tino le loto ma le mafaufau o lana avā. E mafua ai le fasi o le to'alua, le faamata'u ma uiga maulalo faapena.

O le itu lelei, e leai se faasinolima; auā e leai se tane e sao. Pe a'oa'oina pe pagota e tusa pau le to'atele o tane i sea lagona, na'o latou e umia le pule, na'o tane e agavaa i tofi ta'ita'i.

Auā pe fai mai e lava le a'oa'oina ae a feagai loa ma tofotofoga tau le pule ona vave lea ona faaaliali le pule tutasi na tuufaasolo mai ina ua vaevae tiute ona o le agasala a le fafine (e le se mau a Samoa o le mau a Eperu).

Ina ua talanoa se afafine i ona matua e fia avea ma se leoleo i le falepuipui sa le faigofie se tali atu.

Alu a'i ua maua se manatu ma talia le filifiliga a le afafine. Afai o se fe'au e fiafia e fai, o le mea taua lea. E le tunoa faiva e faamoemoe i le Alii.

Ina ua talanoa se tina i lona to'alua ua manana'o lona aiga e fai lona matai sa fetuutuuna'i foi. Alu a'i ua talia ma sapaia o se valaau taua, e le pine o se valaau foi mai le Alii i lona taimi.

O Niu Sila le tasi atunuu ua iloa le fetala'i i tulaga o galuega. O loo aga'iga'i malie a'e pea fesuia'iga i avanoa faigaluega, ua felaasa'i ai tama'ita'i ma alii i tuaoi sa 'alofia.

O tama'ita'i ua galulue o ni enisinia, faufale, palama, pule faatonu, pailate, leoleo, o ni tiute sa na'o alii e faia.

E faapena fo'i alii, ua mafai ona latou faia tiute sa togia mo na'o tama'ita'i.

Ua sui le lalolagi e tama'ita'i, e ala i agavaa ma le sailimalo i soo se faiva. E le mo se leaga ae mo se lelei o lo tatou ituaiga.

“mafauauga o le vaiaso”

E au le inailau a tina. Upu a Samoa

*Tulimanu o Pola***Toe a'e Kaikoura, su'ega sese ma fanau sauā**

Tatou ave pea le mua i le puna o lo tatou malosī. Ua mae'a atu lena vaiaso i ona faatatau masani, feagai foi nisi o le auuso ma faanoanoaga, ae moni le upu, e lava lona alofa tunoa tatou te malo ai i soo se lu'i faigata o le olaga.

A o nai tala foi nei o mea na tutupu i lo tatou lotoifale a'oga i le vaiaso na se'i tuana'i.

Muamua, ua toe taliu atu fanau a Kaikoura i o latou potua'oga talu le faalavelave. E tusa ma se 80 pasene le aofa'i ua mafai ona ulufale, ma o se tala fiafia lea mo matua ma le fanau foi. O loo ua faato'a amata le galuega o le toe faafoisia, e umi se taimi e toe faaleleia ai le aai, ae mo le taimi nei o loo taula'i le faamuamua i mea sili le mana'omia e iai le vai, le paoa ma le saogalemu o fale e nonofo ai. Talosia pea i latou i tatalo a le aufai tatalo. Avanoa foi lau fesoasoani i soo se auala e faatino ai.

E le o se tala fiafia mo le NCEA i lenei Kerisimasi. O le pepa su'ega lea na maua ai ni mea sese e le tatau ona tupu i se atunuu pei o Niu Sila, saunoa se pulea'oga.

Ua faamaonia e le NZQA e sa'o sa iai ni mea sese i se pepa o le Numera. O lea foi ua faailoa ai se popolega o fanau ma matua. Ia, e taua tele le galuega o le toe vaai, aemaise o le iai o se isi pea fofoga e toe tilotilo. Sala ina sese i nisi mea a o le su'ega e le tatau ona faaletonu. E mautinoa sa nofonofo ai le isi tama e tau faa-vasega le sese, alu ai ma le taimi, gau atoa le pisinisi. Fautuaga, faapasi uma tamaiti, e le o so latou sese.

E lua mea e le tatau ona tupu i se su'ega, muamua o le sese, lua o le faigata. O lo'u manatu e le ese le sese ma le taufaasese. E faapena foi le faigata. E mafua ona faigata se su'ega ona e le'i a'oina e le fanau mea o i le pepa. E le o le kopi a o le le fetau. Pe tusi mai se fesili i ni faaupuga ua soona faigata.

E le faigofie ona iloa le tuaoi o le faigofie ma le faigata, ae iloa gofie le *Faaauau i le itulau mulimuli*

SE TALA O LE KERISIMASI MAI IA M. A. FILEMONI, FAAVAE I NI MEA MONI SA TUTUPU; TOE FAAMATALA E LE OLA: ATA MANUAO METOTISI I PORIRUA NIU SILA

~ O le manua o sesē

"Sela! Sela! Ala i luga si a'u tama! Fai sou ofu ta o e fai mai le faatau. O nanei e sau ai le manua o," o le vala'au lea a le fafine o Saumolia i lana tama teine, 10 tausaga le matua.

Ua te'i a'e Sela, ua mili ona mata ma faapea si ana tala, "Ia, e lelei fo'i pe a oo mai lena manua o i le tatou fale. Manatua e le'i o mai i le tausaga lea ua te'a!" o Sela lea, ma tilotilo atu i lona tina.

"Se e o mai, e le mafai ona le o mai," o le tali lea a le tina ia Saumolia.

E sa'o Sela, e le'i oo mai le manua o i lo latou aiga i le Kerisimasi talu ai. Fai mai ua le lava le taimi.

O le tina ia Saumolia ma le tamā ia Tauapa'i ma le fanau sa nonofo latalata i le falesa, ae na sifi le aiga i se pitonuu mamao ese ma taumamao ai latou ma le lotu.

O le mea fo'i lea e fai ai ma galo latou i le asiasiga a le manua o a le latou aufaipese, ona o le tu mamao ese.

O Saumolia ma le tamā ia Tauapa'i sa auai i le aufaipese, a ua avea le taumamao ma ala ua le toe faigofie ai ona auai i mea e fai.

Ua lua tausaga sosoo e le'i toe oo mai se asiasiga a le manua o, fai mai le ta'ita'ipese ua fai si mamao o latou, e toe fa'aopoopo ai i luga le totogi o le pasi.

Ae e le uma le faatalitali pea o le tina ia Saumolia. "Se, o atu, o le 'a faatali lelei mai outou pe a tou o atu," o lana upu lea e fai i fafine o le aufaipese.

Na alu le faatau a le fafine ma lana tama, o falaoamata ma suka ma mea uma na e fai ai puligi. Ua fo'i mai ma gaoioi loa i le faiga, e lima puligi lapopo'a na tao e faatali ai le manua o.

O le tamā ia Tauapa'i e fealua'i i taavale la'upasese, e masani ona faamatala i ana uo Samoa latou te galulue le tulaga o le le asia o lona aiga e le manua o a le latou aulotu.



Ua ta'u i ai e Pa'i o loo fai le tao puligi a lona to'alua e faatali ai le manua o. A o ia e malaga i Samoa e asi lo latou aiga.

Na vela le umu puligi a le fafine ma lana fanau ona faamaalili lea ae fai le sosi e taumafa ai. Ua uma lea ona tunu lea o le koko Samoa. Ua mae'a, ona faamalu lea ma fai a latou teuga e faatali le taunuu mai o le manua o.

Ta le 11, ta le 12, ae vaaia loa le aga'i mai o ni taavale laiti i luma tonu o lo latou lumafale. E fa taavale na tutu ma gasolo mai i fafo ni tagata e le atoa se sefulu. 'A o fea le pasi?' 'Ai ua pe i le auala!'

Ona amata loa lea o pesega o le Kerisimasi. Na ofo le fafine i le to'alaiti o tagata o le manua o ae pei o se 'au faipese a agelu o loo pepese mai. Ua le uma lona fia faalogo.

Ae na iu ina faapea mai se leo mai le pogisa, "O le a tatou faai i le tatalo." Ua mae'a le tatalo ona toe faapea mai lea o le leo, 'Ia, Saumolia ma le aiga alii, o le mea sili ua tatou aulia manuia mai le aso fanau o le Mesia, a o le a fai le tonu, o le a fa'aauu le galuega ona e iai nai aiga ia e fia asia." E fai lava le tala a o loo ua gasolo sui o le manua o i taavale.

Ua sasalu atu le lauga faafetai a le fafine ma talosaga e faatali mai, ua nati atu i lana fanau e faopusa puligi ma sii le ulo koko i taavale o loo tutu mai. Ua savali atu fo'i ma faatalofa i le ta'ita'i o le manua o. Na te tau le iloa atu foliga, e pulolou i solo papa'e.

Ua avatu lana faafetai ma momono atu le teutusi e \$60, ia ma le pusa puligi ma ona teuteuga ua iai. E le'i leva ae faatofa mai le 'aumanua o ma nimo atu loa i le vaai.

"E te iloa oe se mea malie, tina," o le tala lea a Sela. "E leai ma se teine na ou vaai i ai, na'o tamaloloa lava. A o leo e muliga leo o tama'ita'i."

"E sa'o oe, matuā malie fo'i lea mea," o

le tali lea a Saumolia. "E leai fo'i ma se isi o latou ou te iloa. Ai o le pogisa o le po . . ."

Na momoe le aiga ae na faate'ia i le faalogo atu o loo pepese mai se isi manua o i fafo.

"Poo ai lela manua o?" o le musumusu lea a Sau i lana tama. "Talofa e, ua leai se puligi o totoe e ave ma latou."

Na mautala le tamā ia Tauapa'i i le manua o ina ua fo'i mai i Samoa.

Na iloa ane o ana uo faigaluega e ana le fuafuaga faalilolilo lenei. O le isi manua o le latou aufaipese ua fai si tuai mai.

"Fua lena o le faiga, ua le tofo i puligi a Sau," o le tala lea a le faife'au ma 'ata.

Fai atu la o le malie o leo o ave taavale," o le ofo lea a le fafine o Sau ina ua faamatala e lona to'alua le sa'o o le mea na tupu.

"O le DVD a Fagatogo lea na ta ma pepese mai ai. E to'alua Initia na iai."

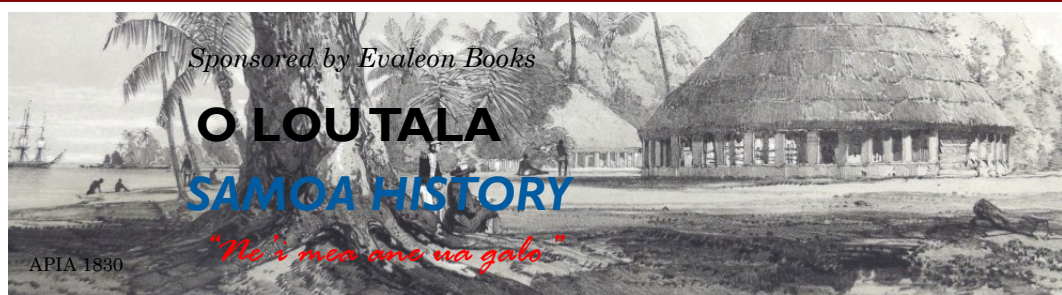
"Matuā ula tele. E sa'o a la'u faalogo, e sau ai ma le faa-Initia.

"Ae ana leai nei le manua o sesē ta te le lagona le oo mai o se Kerisimasi," o le ta'utinoga lea a le fafine ia Saumolia.

E lei toe tupu lava se mea faapea. Ae na aoga le mea na tupu ua le toe faatamala ai le ta'ita'ipese. Tele puligi ua maumau i le na'o le \$30 e faaopoopo i le tau o le pasi. Ua to'aga fo'i le fafine o Saumolia e fai ana tapenaga i tausaga uma.

"Tatou o muamua i le fale o Sau ma Pa'i e maua ai puligi," o tala ia a le aufaipese. "O le lelei ia o aano o puligi," o tala faaviivii ia a isi.

"Faato'a leaga lava puligi pe a tutuli mai Initia e fai a tatou manua o," o le tali lea a le fafine o Sau."



04 —10 TESEMA

04

1889 Tauaofia i Lepea lagoon o Laupepa

1955 Malia i Siamani afafine o Kovana Solofa, i lima o le malo Hitila

1991 Oso le afa Valelia, 15 maliliu

05

1894 Komisi o Fanua: Foa'i 75 afe eka tagata Siamani, 36 afe i tagata Egelani, 21 afe i tagata Amerika

1984 Toe umusa le fale o Tusitala o se mata'aga

06

1787 Taunuu i gataifale o Samoa le aliivaa Farani o La Perouse

1928 Faasala Tupua Tamasese Lealofi III, 6 masina falepuipui i Mt Eden, Aukilani

07

1889 Taunuu i Samoa Tusitala (RLS) ma lona aiga

1941 Amata tiute o le uluai vaega'au Samoa lalo o le malini

08

1998 Tofia Tofilau Eti o le minisita sinia a le malo

2001 Tokyo. Malo Mark Hunt i le siamupini K-1

10

1999 Ueligitone NS. Faatauto kapeneta a Helen Clark, Mark Gosche o se tasi minisita



Mark Hunt, se siamupini o le fusu kiki, ta'alo pea e oo mai i lenei taimi

Mark Hunt: o se na tuvae i le tumutumu

E mautinoa e le to'atele ni matua e manana'o e avea a latou fanau o ni Mark Hunt i le lumana'i. Ma e malamalama lea tulaga, e le o se taaloga lenei e fia matamata i ai e pei o le lakapi ma le kilikiti. O se taaloga mo le na'o sina vasega e le fefefe i le tiga ma le manu'anu'a. O Mark Hunt le tasi i lona vasega to'alaititi o alii Samoa ua lauiloa suafa o nisi i le lalolagi i a latou ausiga i lenei lava ituaiga o fa'aagatama.

O le tala ia Mark Hunt e fesoota'i i ai se vasega o tama talavou Samoa ma le Pasefika i Aukilani i saute. Faigata le amio i le aiga ma le a'oga, tofo faalua i le olaga falepuipui ae lei taitai le olaga; se'ia iloa ona tomali i le fusu i se misa sa iai le alii o Sam Marsters, na ofo o ia i tomali o Mark i le faimisa, ma vala'aulia ai o ia e auai atu i lona fale toleni. Ma amata ai le tala ua lausilafia.

O le tualuga o le finau a Mark Hunt o lona umia o le siamupini o le K-1 i se tauvaga faavaomalo sa faia i Tokyo 2001. Iloga lona tulaga amana'ia e taupulega a le lalolagi o le fusu kiki i lana ia ala fusu ma le uiga le solomuli i soo se paga. Tele o ana paga e tino lelei ma maua luga. O ana toa o Bruce Lee ma Mike Tyson. E le'i uma le tala o Mark Hunt. O loo mataitū ana laa ta'itasi e lana autapua'i, faitau afe ma afe i le lalolagi.

Tesema i le Tala Faasolo o Niu Sila

06 Tesema 1935. Ulua'i faigamalo a le Leipa, palemia Michael Joseph Savage, iloga i le faataotoina o tulafono o le tausiga o tagatanuu uma o Niu Sila

08 Tesema 1941. Folafofa e le malo Niu Sila le siitaua ia Iapani ona o lana osofa'iga o le uafu o Pearl i Honolulu

10 Tesema 1908. Maua e Ernest Rutherford le faailoga Nobel i ana su'esu'ega i le uiga o le atoma.

NIUPAC

Email: evaleon.books@gmail.com
Phone: (09) 269-6186
Postal: 20 Rebecca Rise
Weymouth, Manukau Auckland 2103

All rights reserved. This bulletin and its content is protected by copyright laws of New Zealand and international conventions. Except for educational purposes, any other activity pertaining to its use is prohibited. OLA understands the rights of other copyright holders whose material we use and acknowledge always—apart from our own.

NIUPAC 2011

Editors:

Levi Tavita ~ ltavita8@gmail.com
Muliagatele V. Fetui ~ v.fetui@auckland.ac.nz
Saili Aukuso ~ saili.niupac@gmail.com

EVALEON BOOKS & NIUPAC PUBLISHING



Telefoni (09) 269-6186. Imeli: evaleon.books@gmail.com

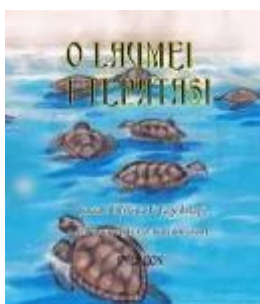
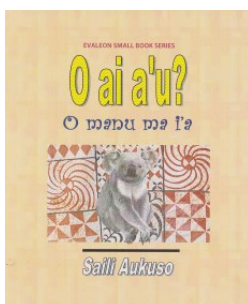
Tautua e ala i le gaosia o alaga'oa mo a'oga (tusi mo le a'oa'oina o le faitau i le gagana Samoa, tusi e a'oa'o ai gagana, kalena, posters, yearbooks, brochures). E tautua fo'i i le fa'aliliuga o gagana, ma le tapenaina o ni tusi e fia lomai i so'o se sionara o fatuga.

Sponsors:

New Zealand
Lottery Commission

Evaleon Books &
Niupac Publishing

Wheeler's Books
(NZ)



Kalama Samoa:

O NI FUAIUPU AMATA E FAATA'ITA'I AI LE TUSIGA O SE TALA

Mai le tusi—Tusitusi i le Gagana Samoa. A Resource for writing in Samoan. Niupac

Mafaufau i ituaiga lautusi e aogā i ai amataga nei.

Amata i se fesili mafaufau:

50. Aisea e faigata ai i tagata ona tuu le tapa'a?
51. O ai na fai mai e le mafai e toea'iina ni mea?
52. Faamata e te talitonu pe a ou fai atu ua felelei moa i le masina?
53. Matelaina! O le a le uiga o lenei upu?
54. Po ua e iloaina le mafua'aga o le tete'e a Lauaki?
55. Po ua tau ane sou manatu i mafatiaga o isi?
56. Pe le o le taimi ea lenei e tete'e atu ai i faiga faailogalanu?
57. Pe iai ea se tasi e talitonu o le tali o faafitauli o le pule i le ola?

Amata i le mafua'aga & mea e i'u i ai:

58. E le tasi se mafua'aga na tupu ai le Taua Lona Lua a le lalolagi . . .
59. E le iu lelei se tamaitiiti e le faalogo . . .
60. E foliga e faatauva'a nisi mafua'aga, ae mata'utia o latou iuga . . .
61. O le ulaula tapa'a o le tasi lea faapogai o le
62. O le mafua'aga lenei na tatā ai tane o Samoa . . .
63. Ua e iloa le mea na leaga ai le uo a le isumu ma le fe'e?
64. Ne'i galo ia oe le Tulafono a Kama, o si amio ma si ona tau . . .

Amata i se upusi'i:

65. E moni le upu, E a Ulu tafega ae selefutia ai Vaisigano . . .
66. O le peresetene o Keneti e ana le upu
67. O le upu a le Alii Faaola, E iloa le laau i ona fua
68. Fai mai le upu a le Tusi

Amata i upu o le gagana faaleo:

69. E ese le manaia o se tamaitiiti ae poto (e, i)
70. E ofo lo'u loto i suiga ua tula'i mai i nei aso

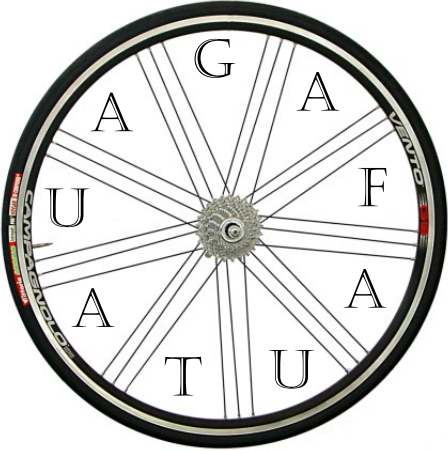
UILI FAU UPU

Saili tali o fesili o lo’o i lalo. Pule oe pe sipela i luma (clockwise) po’o tua (anticlockwise). E sa le feosoosofa’i.

1. Ta’u mai ni soa se tolu o le *taua* i le Igilisi:

2. Saili ni nauna se 4 e faaiu i le fasiupu *aga*

3. Su’e le upu *tauagafau*; tusi sona faamatalaga:



4. Tusi uma upu/ fuiupu e ta’i 4-8 mata’itusi, ma o latou soa i le Igilisi (E faitau ai ma upu ta’ua i le 1, 2 & 3)

Lelei atoa = 12 upu

Lelei tele = 8 upu

Lelei = 6 upu

SUDOKU #37 (TAALOGA I NUMERA)

		1			8		5	7
	3			5		9		
6			1			3	8	
		2					3	9
		3		9		1		
5	6					2		
	1	5			4			8
		6		2			4	
7	9		6			5		

FAIGOFIE / FEOLOOLO / FAIGATA

©sudokuessentials

Fa’atumu pusa numera (tama’i sikuea) i fuainumera 1 i le 9. Ia uma ane le galuega ua maua atulaina ta’itasi (tu, fa’alava) o iai le 1 i le 9. E tofu le atulaina ma lona fa’atulagaga e ese mai le isi.

TALI GALUEGA OLA 36

UILI FAU’UPU #36

1. mago—dry; ma-go—mango; mago—eel (a kind of ~)

2. ofa—maofa, maso-fa, alofa, meaalofo

3. magoto. veape Alu ifo i lalo o le vai poo le sami se mea; taomia e le suavai poo le malosi o le toso a le kalave. Na magoto le vaa i le

ta o le lima ma lilo ifo ai lona tino atoa i le moana.

4. mago, goto, magoto, faama, faamago, faamagoto, foto, toga, tofa, tōfā,

Alagaupu Masani:

1. E sau Apaula ua tautua

2. Ua atoa tino o le tama

3. E ta liu ae popo’e

4. E manatua Pule ae le manatua Faalaeo.

5. Manatua mai Afii’a i si ona vao.

6	8	1	2	5	4	7	9	3
5	9	2	3	1	7	8	6	4
7	3	4	9	6	8	1	2	5
3	4	6	7	9	5	2	1	8
1	2	9	6	8	3	4	5	7
8	5	7	4	2	1	9	3	6
9	6	8	5	4	2	3	7	1
4	7	5	1	3	9	6	8	2
2	1	3	8	7	6	5	4	9

TALI SUDOKU #36

A	T	I	A	F	I	A	F	E	A
G	I	A	M	A	A	L			
A	A	N	O	T	A	R	A	K	O
S	A	P	F	L	A				
A	A	S	A	M	A	R	I	A	
L	T	G	M	I	F				
A	L	A	F	A	U	S	U	L	A
E	I	I	E	O					
T	A	U	L	A	G	A	L	A	G
G	O	A	A	O					
F	A	F	A	U	T	U	L	A	I

TALI PASO #36

PASO I GAGANA E LUA

Faatumu le paso i upu/igoa o le gagana Samoa. Fill crossword with Samoan words only.

1			2		3			4	5		6
							7				
8						9					
					10						
11				12							
			13								14
15	16		17		18		19		20		
21											
22							23				

Faalava~Across

1 a lot, in huge supply

4 paper (4)

8 sea breakers (4)

9 Mark in Samoan (6)

11 slice of fish (2)

12 be scattered (7)

15 a biblical name (6)

19 cement (4)

21 temptation (11)

22 put in a bag (5)

23 Syria (5)

Lalo~Down

1 daughter (7)

2 hollow (4)

3 some (2)

5 England in Samoan (7)

6 yell of shock or wonder (4)

7 Samoan leader (5)

10 grievance (4)

13 loud yell (2)

14 husk coconut (2)

16 digging, ploughing (5)

17 snow (5)

18 Singer (Lion King) Nick Who (4)

19 stinky (5)

20 move (5)

Manatua—faatumu le paso i upu Samoa

PESE KERISIMASI: TUSI FAAUMA LE FUAIUPU: 1 MINUTE

1. Agi malie mai fisaga

2. Le po paia na

3. Pese i le lagi

4. Osana Pese Aleluia

5. Na fanau mai o Iesu

POLE MA PAPA

Papa, ou te fia galue tausima'i i Aukilani

E leai se mea o iai Pole. Ae sa ona ou vaai atu ua vali ou laumata

Leai, na'o la'u mascara e fai ma so'u sakete . . .





PASI ATU LA
TATOU PULETINI
I LE TOU A’OGA,
AIGA, LOU TUAOI,
AU UO, E AOGĀ MO
LE FANAU A’OGA

Igoa: Avram Noam Chomsky
Aso Fanau: 07 Tesema 1928
Ausiga: I lona tulaga amana’ia o se
faiuta i le vao mataupu su’esu’e e
aofia ai fausaga o gagana
Fetu: Satiteri

E lauiloa le igoa o Noam Chomsky i le mataupu tau gagana su’esu’e ma le sailiga i le natura o gagana, aemaise i le taofi i le Kalama Aoao. E iai le manatu o le gagana e fagaina mai fafo e ala i se aganuu, e le feāiaa’i pe fetala’i ona faavae ma fausaga ma isi fo’i. Ae e iai fo’i le vasega e talitonu i se Fausaga Aoao. E fanau mai se pepe a ua iai ia te ia ni anomea o sea Kalama Aoao, e o faatasi mo lona pu’eina o leo o se gagana e faavae i faailoga ma faamatalaga e a’oina i ai. Ua faalaugatasia gagana uma e ala i sea tofi tuutele e fanau mai ma se tagata i le lalolagi. I se taofi o Chomsky, e tolu mea taua. O le fausaga i totonu e tauilo ai uiga. Lua fausaga i fafo e tauilo ai le leo. Tolu o le liliuga o na i se autasiga talafeagai. E tutusa uma gagana i lenei mea—e tautatala uma i se fuaiupu—o iai se fuiupu nauna ma se fuiupu veape i soo se manavaga a soo se ituaiga. O ia le faatamā o su’esu’ega i fausaga o gagana i o tatou taimi. O se tasi e amana’ia lona leo i le tele o mataupu ‘anoa tau le lalolagi.

www.ola888.com

ATI A'E UPU

anomea. nauna. O le uiga poo le natura o se mea e vaaia pe le mavaaia, tofoina pe lagonaina. Igilisi—properties (of matter).
Kalama Aoao. nauna. Mai le taofi o Noam Chomsky i se kalama e faatofusia uma ai tagata, o se vaega o le mafaufau/fausaga i totonu



Tulimanu o Pola

su’ega e fetau i ma talafeagai. Afai o mea sa a’o e le fanau i le potua’oga, e tatau foi ona toe su’esu’eina ai i taimi o su’ega.

Malie foi su’ega i Samoa i aso la. O le pepa o le Igilisi, o le tala i le lagomeli. E iai le faaupuga lea, How did the bee sing? The bee sang buzz buzz buzz. Fili i le tama le upu buzz. Alu loa faamatala i lona tina, ma sipela i ai le upu faigata lea, ae faapea mai le tina, ’Matuā e vasi foi, o le pusi. Tapi say pusi pusi pusi.’ E ese foi le tilotilo a lea faisu’ega.

O se lipoti e le fia faalogo i ai le malo ma matua foi. O loo maua luga pea le tulaga o Niu Sila i le lisi o malo e sauaina fanau i totonu o a’oga. E le o se faafitauli nei o se mea ua leva.

Pe le o le ata lea o le si’osi’omaga ua ola ai fanau i nei aso? A matamata i katuni pei se mea noa le ta o le ulu o le isi komi e le isi komi. Katuni na e iai le South Park e mua i le fetaisi o tagata ma le palauvale. Faaopoopo i ai taaloga sauā ma ata i le TV. Ua faapea ai tamaiti e le o se mea leaga le fetu’i ma le fekiki o isi.

Ua ova le sa’olotoga mo fanau ae lei oo i le matua e malamalama ai i le tu e tatau ma le amio e le tatau ona fai.

Ua le fefefe foi (fai mai nisi su’esu’ega e aoga sina fefe e taofia pe puipui ai), e fiu le faia’oga e faatonu e le kea. I aso la sa fefefe i le sasa, aso nei ua faimasasa i faia’oga sa fiafia e sasa tamaiti.

Amata atu le sau a o laiti ma avea ma ni faamata’u i le ola pe a aulia kolisi. I le vaiaso talu ai na fana ai e se teine a’oga Amerika 18 tausaga o ia ona o le faafitauli lava e tasi. ‘Cyber bullying’ o se faamata’u moni lava i le ola o talavou i nei aso. O e na faia le taufaifai o nisi lava tamaiti a’oga. Na augani atu le aiga i le teine ina ua iloa ni faailoilo, ae e le’i taofia ai o ia mai sea faaiuga. I nei aso ua avea le Facebook ma tama’i masini avagalima na o ni aupega mata’utia i lima o nei tama’i faaoosala. Ta’ilo foi i le Isis ma ana fitafita. Ua tatau ona fai se faasalaga e fefefe ma tuu ai.

Tele talanoaga e faatatau i potu foi na e taofia ai fanau ulavavale. Fai mai le tasi taofi o le potu e faato’afilemu ai le fanau pe a feita. E sese le manatu o se falepuipui e loka ai. Lua vaiaso talu ai na osofa’i ai e se tama laitiiti se faia’oga, ma faaleaga se potu a’oga. Pe le o le aogā tonu lena o le potu taofia, e loka ai mo le saogalemu o isi fanau, ma faatali ai leoleo? Tala fiafia, e le faapena le tele o a tatou tamaiti. O le viiga lena o matua.